

mus gres porcellanato cerdomus gres porcellanato cerdomus gres porcellanato cerdomus gres porcellanato cerdom

KAIRÓS

CERDOMUS ceramiche style

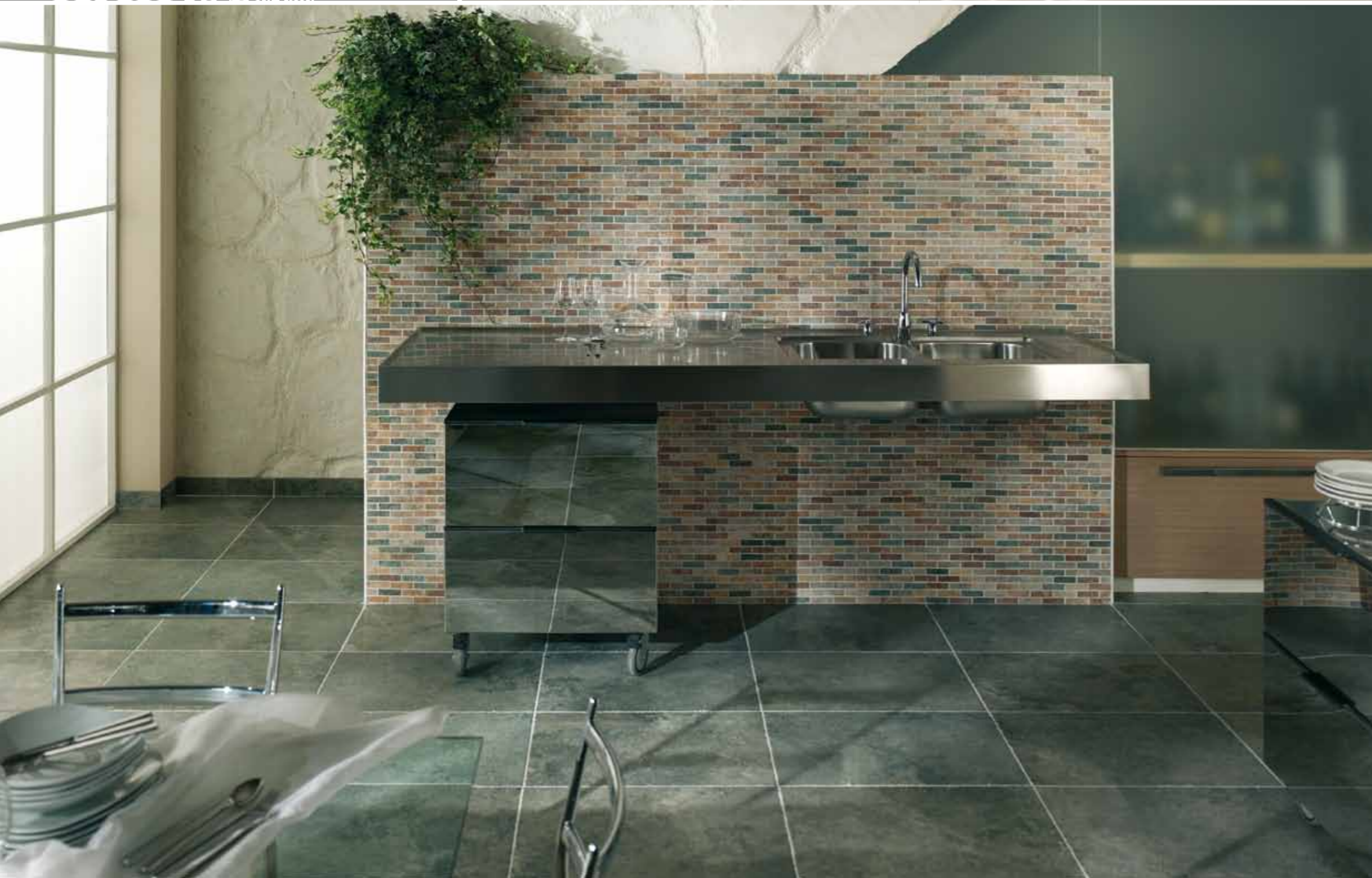
I colori di Kairós
orbitano ai confini
del vostro fluire
e come empatici catalizzatori
danno forma
ad uno spazio
in perpetuo divenire.
E' un'ottava fatta
di luce strana,
come venuta d'altrove.
Pare remota,
eppure è attuale.
Una luce
cui l'immaginazione aderisce
senza alcuna costrizione
poiché tocca e accende,
libera e dispone.
Lascia scorrere sottopelle
il più profondo sentire,
l'asseconda
e lo prende per mano
senza cintarne
la direzione.
E' l'apologia
di un tempo debito,
un albore di là da venire.
Un tempo ch'è vostro,
al di fuori di questo,
per fondere
e scansionare
poi assemblare
e interagire.
Frutto d'una bruma variopinta,
bordata d'orli cangianti
e percorsa
da tinte vaporizzate,
sorta sopra un mare increspato
d'onde asimmetriche
e correnti cadenzate.

*The colours of Kairós
glow at the fringes
of your consciousness
like cues to creativity
giving form to space
that's perpetually evolving.
A spectrum
of unknown colours,
like light from
other worlds.
They look ancient
and timeless
but they're cutting-edge
contemporary.
A light
that fires the imagination
and sets it free
to fly where it wants to fly.
It makes the deepest
emotions flow just
underneath the skin,
lights the way
without determining
the direction.
The promise of
a dreamed-of time,
a dawn beyond
the bounds of change.
Time that's yours alone,
outwith the common
river of time,
that's yours to assign
a tempo to,
to give measure
and put together.
Effusion of
a many-hued mist,
of ever-changing edges
and evanescent tones,
that flows into a coruscated
sea of pulsing waves
and rhythmic currents.*

KAIROS



KAIRÓS laguna



Laguna...un colore
privo di fraintendimento.
Brillante, intenso,
scorre cupo lungo
la superficie
di Kairós e in altri passaggi
si presenta più tenue,
mantenendo pur sempre
il suo carattere
forte e deciso.
Questo colore
coesiste perfettamente
con tutti i materiali metallici,
prende respiro dai cristalli
e si scalda con la natura
viva del legno.
Sicuramente
un protagonista
accomodante.
La zona pranzo,
con cucina a vista,
presenta a pavimento,
un unico formato
50x50 laguna,
un mosaico a mattoncino
invece
riveste allegramente
la parete attrezzata
della cucina
riproponendo piccoli tocchi
di colore laguna miscelati
al ruggine, al beige,
al noce e all'ocra.

*Lagoon green...a colour
which is impossible
to misunderstand.
Brilliant, intense,
it flows darkly along Kairós
surface and appears
softer in other shadings
but always maintaining
its strong and
decisive nature.
This colour coexists perfectly
with all metallic materials,
the crystals let it breathe
and it heats up
thanks to the live nature
of the wood.
Certainly an obliging
protagonist.
The dining area,
with open kitchen,
has a floor made of
a single lagoon green
50x50 format,
a tile mosaic
on the other hand
cheerfully covers
the furnished wall
of the kitchen
showing slight touches
of lagoon green mixed
with rust, beige,
walnut and ochre.*

Kairós bianco infonde calore.
La tinta neutra
porta con sé i toni
dell'avorio, racchiude
i colori polverosi
della sabbia e i bagliori
della superficie lunare.
Il loft presentato
è interamente realizzato
utilizzando quattro formati di Kairós,
20x20, 20x40, 40x40 e 40x60
tutti nel colore bianco,
intercalati da decori a bassorilievo
nel formato 20x20.
Questa soluzione di posa
"Opus Romano"
permette di utilizzare più formati,
perfettamente modulari tra loro,
che donano particolarità
e movimento
alle grandi superfici
senza creare
inutili confini visivi.

KAIRÓS bianco



*Kairós white infuses heat.
The neutral hue
has shades
of ivory and encloses
the dusty colours
of sand and the flashes
of the lunar surface.
The loft shown
is realised entirely
using four Kairós formats,
20x20, 20x40, 40x40
and 40x60 all white,
alternated with bas-relief decorations
in the 20x20 format.
This "Opus Romano"
laying solution
allows the use of several formats,
perfectly modular with each other,
which give character
and movement
to large surfaces
without creating useless
visual boundaries.*



Il colore ruggine di Kairós si presenta caldo ed avvolgente, la sua forte stonizzazione spazia dalle tonalità del marrone sino ad arrivare ai toni più accesi e seducenti delle terre rosse. Nell'ambiente bagno il colore ruggine è utilizzato nei formati 20x40 e 40x40 per il pavimento. Il mosaico mix composto da cinque differenti cromie della serie Kairós, arricchisce la zona sanitari, lavabi e doccia.

KAIRÓS ruggine



Kairós rust appears warm and enveloping, its deep variation in tones ranges from shades of brown till it reaches the brighter and more seductive shades of the red lands. In the bathroom rust is used in the 20x40 and 40x40 formats for the flooring. The mosaic mix composed of five different tones from the Kairós series enriches the sanitary fixtures, sinks and shower area.



KAIRÓS_{saturnia~opale}



Vuole avvicinarsi al giallo, ma nel contempo abbraccia i toni più neutri del beige e quelli più decisi del verde, è Kairós saturnia. Anch'esso, fortemente stonalizzato come tutti i colori presenti nella collezione, riesce a trovare più collocazioni ed a unirsi perfettamente alle tinte più tenui. Nella zona pranzo il 40x40 saturnia è abbinato al 40x60 opale e gioca ad alternarsi con quest'ultimo nel formato 10x10.

Kairós saturnia: it tends towards yellow, but at the same time embraces the more neutral beige tones and the more decisive green ones. This colour as well, with its sharp variety of tones like all of the colours in the collection, is able to fit in several arrangements and combine perfectly with softer colours. In the dining area the 40x40 saturnia is combined with the 40x60 opal and alternates with the latter in the 10x10 format.

KAIRÓS_{opale}



Una dominante decisamente più neutra caratterizza il colore opale di Kairós. Osservandone la superficie si possono ben notare i toni polverosi e morbidi del gesso attraversati, in parte e in modo più o meno forte, da passaggi di colore grigio verdastro che generano un movimento leggero e discreto. Per la realizzazione di questo ambiente è stato scelto un unico colore, l'opale, presentato in differenti formati: 20x20, 20x40 e 40x40 che, miscelati ai decori in bassorilievo 20x20 e 20x40, danno vita ad un ambiente elegante ma nel contempo discreto, facilmente abbinabile ai più contemporanei arredi bagno.

A decidedly more neutral dominant characterizes Kairós' opal colour. Observing its surface, it is easy to see the dusty and soft shades of the gypsum crossed, partially and more or less deeply by shifts of a greenish-grey shade which generate a slight and discreet movement. A single colour, opal, shown in different formats, was chosen to achieve this atmosphere: 20x20, 20x40 and 40x40 which, blended with the 20x20 and 20x40 bas-relief décor, give life to an elegant yet understated atmosphere, easily coupled with the most contemporary bathroom furnishings.

KAIRÓS_{noce~bianco}



Kairós noce ha libero accesso a qualunque tipologia di ambiente. Scaldato da qualche nota rosastra, pare cipriato, ma i passaggi di intensità cromatica gli conferiscono una buona profondità visiva. Nella camera da letto più formati quali il 20x40, 40x40 e 40x60 tutti nel colore noce, accostati a qualche passaggio di Kairós bianco, coesistono armoniosamente permettendo giochi strutturali. Il bassorilievo a treccia nel formato 20x40 ne identifica le altezze.

Kairós walnut goes well with any type of environment. Warmed by some pinkish hues, it appears powdered, but the shifts in chromatic intensity give it good visual depth. In the bedroom, different formats such as the 20x40, 40x40 and 40x60 all in walnut, set next to shadings of Kairós white, coexist harmoniously allowing structural games. The braided bas-relief in the 20x40 format establishes the heights.

Kairós ocra si presenta,
nei suoi passaggi più forti,
simile al ruggine,
per scendere poi
sino ai toni più chiari del beige.
Racchiude in sé forti sfumature
ecco perchè è facilmente abbinabile
alle cromie più tenui.
Nella zona doccia è presentato
nel formato 20x40 e 10x10
abbinato al 10x10 opale,
generando così
geometrie architettoniche.

*Kairós ochre looks
similar to rust
in its deeper shadings,
and then descends
to the palest hues of beige.
It has strong nuances,
which is why it is easily coupled
with the softest tones.
The shower area is shown
in the 20x40 and 10x10 format
coupled with the 10x10 opal,
thus generating
architectural geometrics.*

KAIRÓS ocra~opale



KAIRÓS_{beige}



Morbido e delicato è il colore beige di Kairós. Anch'esso, fortemente stonalizzato, mantiene toni cipriati che si uniscono perfettamente ai toni del bianco e dei legni più chiari. La zona colazione presenta del 40x40 a pavimento, del 20x20 a parete ed un delicato mosaico formato 4,7x4,7 composto da tasselli di colori opale, bianco e saturnia.

Kairós beige is soft and delicate. It too, with its sharp variety of tones, maintains powdered hues that combine perfectly with the shades of white and of the lighter types of wood. The breakfast area floor is done in the 40x40 format, the walls in 20x20 and there is a delicate 4,7x4,7 format mosaic composed of opal, white and saturnia tiles.



laguna 50x50 ~ 20"x20"
41469



laguna 40x60 ~ 16"x24"
41143



laguna 40x40 ~ 16"x16"
40890



laguna BR 1 20x40 ~ 8"x16"
41136



laguna 20x40 ~ 8"x16"
41111



laguna 20x20
8"x8" **41114**



laguna BR 1-4 20x20 ~ 8"x8"
41121



laguna 10x10
4"x4" **41962**



laguna BR 1-6 10x10
4"x4" **42148**



bianco 50x50 ~ 20"x20"
41468



bianco 40x60 ~ 16"x24"
40765



bianco 40x40 ~ 16"x16"
40713



bianco BR 1 20x40 ~ 8"x16"
41135



bianco 20x40 ~ 8"x16"
40770



bianco 20x20
8"x8" **40775**



bianco BR 1-4 20x20 ~ 8"x8"
41120



bianco 10x10
4"x4" **41961**



bianco BR 1-6 10x10
4"x4" **42147**



ruggine 50x50 ~ 20"x20"
41473



ruggine 40x60 ~ 16"x24"
40767



ruggine 40x40 ~ 16"x16"
40715



ruggine BR 1 20x40 ~ 8"x16"
41139



ruggine 20x40 ~ 8"x16"
40773



ruggine 20x20
8"x8" **40778**



ruggine BR 1-4 20x20 ~ 8"x8"
41124



ruggine 10x10
4"x4" **41966**



ruggine BR 1-6 10x10
4"x4" **42152**



saturnia 50x50 ~ 20"x20"
41474



saturnia 40x60 ~ 16"x24"
40768



saturnia 40x40 ~ 16"x16"
40716



saturnia BR 1 20x40 ~ 8"x16"
41140



saturnia 20x40 ~ 8"x16"
40774



saturnia 20x20
8"x8" **40778**



saturnia BR 1-4 20x20 ~ 8"x8"
41156



saturnia 10x10
4"x4" **41967**



saturnia BR 1-6 10x10
4"x4" **42153**



opale 50x50 ~ 20"x20"
41472



opale 40x60 ~ 16"x24"
41296



opale 40x40 ~ 16"x16"
41297



opale BR 1 20x40 ~ 8"x16"
41270



opale 20x40 ~ 8"x16"
41269



opale 20x20
8"x8" **41268**



opale BR 1-4 20x20 ~ 8"x8"
41272



opale 10x10
4"x4" **41965**



opale BR 1-6 10x10
4"x4" **42151**



noce 50x50 ~ 20"x20"
41470



noce 40x60 ~ 16"x24"
40766



noce 40x40 ~ 16"x16"
40714



noce BR 1 20x40 ~ 8"x16"
41137



noce 20x40 ~ 8"x16"
40772



noce 20x20
8"x8" **40776**



noce BR 1-4 20x20 ~ 8"x8"
41122



noce 10x10
4"x4" **41963**



noce BR 1-6 10x10
4"x4" **42149**



ocra 50x50 ~ 20"x20"
41471



ocra 40x60 ~ 16"x24"
41144



ocra 40x40 ~ 16"x16"
40891



ocra BR 1 20x40 ~ 8"x16"
41138



ocra 20x40 ~ 8"x16"
41112



ocra 20x20
8"x8" **41115**



ocra BR 1-4 20x20 ~ 8"x8"
41123



ocra 10x10
4"x4" **41964**



ocra BR 1-6 10x10
4"x4" **42150**



beige 50x50 ~ 20"x20"
41467



beige 40x60 ~ 16"x24"
41142



beige 40x40 ~ 16"x16"
40879



beige BR 1 20x40 ~ 8"x16"
41134



beige 20x40 ~ 8"x16"
41110



beige 20x20
8"x8" **41113**



beige BR 1-4 20x20 ~ 8"x8"
41119



beige 10x10
4"x4" **41959**



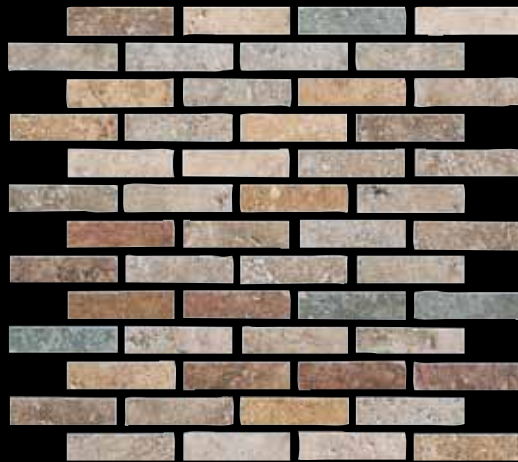
beige BR 1-6 10x10
4"x4" **42146**



mosaico mix scuro 30x30 ~ 12"x12" **41401**
(tasselli 4,7x4,7 nei colori: laguna, ruggine, beige,
noce, ocra)



mosaico mix chiaro 30x30 ~ 12"x12" **41400**
(tasselli 4,7x4,7 nei colori: opale, bianco, saturnia)



mosaico mix scuro 30x30 ~ 12"x12" **41403**
(tasselli 2x7,2 nei colori: laguna, ruggine, beige,
noce, ocra)



mosaico mix chiaro 30x30 ~ 12"x12" **41402**
(tasselli 2x7,2 nei colori: opale, bianco, saturnia)

KAIRÓS pezzi speciali



3x3 ~ 1.2"x1.2" beak
42169 laguna
42168 bianco
42173 ruggine
42174 saturnia
42172 opale
42170 noce
42171 ocra
42167 beige



5x20 ~ 2"x8" top v cap
41447 laguna
41446 bianco
41451 ruggine
41452 saturnia
41450 opale
41448 noce
41449 ocra
41445 beige



10x10 ~ 4"x4" bnc
42216 laguna
42215 bianco
42220 ruggine
42221 saturnia
42219 opale
42217 noce
42218 ocra
42214 beige

20x20 ~ 8"x8" bnc
41431 laguna
41430 bianco
41435 ruggine
41436 saturnia
41434 opale
41432 noce
41433 ocra
41429 beige



8x40 ~ 3.1"x16" battiscopa
41164 laguna
41163 bianco
41167 ruggine
41168 saturnia
41454 opale
41165 noce
41166 ocra
41162 beige

3x20 ~ 1.2"x8" q. round
42157 laguna
42156 bianco
42161 ruggine
42162 saturnia
42160 opale
42158 noce
42159 ocra
42155 beige

20 ~ 8" top v cap oc
41460 laguna
41459 bianco
41464 ruggine
41465 saturnia
41463 opale
41461 noce
41462 ocra
41458 beige

10x10 ~ 4"x4" bnoc
42224 laguna
42223 bianco
42228 ruggine
42229 saturnia
42227 opale
42225 noce
42226 ocra
42222 beige

20x20 ~ 8"x8" bnoc
41439 laguna
41438 bianco
41443 ruggine
41444 saturnia
41442 opale
41440 noce
41441 ocra
41437 beige